

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 34 (1908)
Heft: 42

Artikel: Der Balkanlärm
Autor: Jahn, Karl
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-441765>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Main teurer sbeer Konfrader!

Tab' s'cht widder Imahl ain Härbl'cht, ter sich gwalchen had unt tzutem mahn „Sie“ fahgen mueß. Nix wie aitel Sohnenichain, tab' aim Härtz unt Bauch im Laipe auph- unt tie Aughen im Kofe ipergehn wehn mahn ter hehrlichen Gotesgap, tem läblichen Sauber ein bitzelein zuge-schbrochen hat, ta vergießt mann tie laidige Bolidig am abler läpfen. Unz kahns ja gans tutegahl gleich sain, wehn sie dort hinden in ter Dirggei sich die Grinder verchaiben wohlen. Op tie Bulgarhen 1 Zah'r oder Firfichen hapen, ist doch eine gans tutmehmischolige Sache, unt tab' ter Franzlepp auph seine alten Täg tie Bosnia unt tie Herzige-Wina jetzig, nachtem ehr schohn 25 Johr langg in wilter Ehe mit ihnen gläpt hat, tzu seinen lehgitihmen Waiper gm8 hat, ist aller Ähren werd. Fiel wirth er ja nimer fon ihnen genüßen kehnen, aper ehr hat doch 4 sain Nach-volger forgeschafft. Pai tiefer Ohrgientalischen Affentühre machen tie Antren draurige Viehlognomiehn, nuhr die Jungdirggen lünt lüchtigg, tab' heißt kriechslüchtig, tie Mohn-Tenegreiner ditto unt tie Serben am dittigsten. Eine ganze Anzahl rueßischer Gennerähle unt Offenziere wohlen tzu ihnen alz Vreiwühlige, um gehgen Eit3ch zu kempfen, tie dhun mir aper

ichrächlich lait; tie Serben nähmlich. Am Krixidelisten sohl aper ter serb-lliche Krohnprünzler sain, werenterdem der Peter, sein Fatter, hin unt her schwanggen sohl, tab' m8 aper jetenvahls ter schwere Sauer, ten li tort unten hapen. Tie Grohmägde hapen ihmer pai Eitreich ten Sblidder im Auge gsehn, werrentzi in irem ten Balkan hadden; jetzig aper ischtz im Gegendeil, gans kohntähri, umkehrt. Aper wie xaggt, unz kahns gleich sain, wir lepen im vrietlichen Wettbewerb fogahr mit ter Lupt-bahlongfahrrerei, aber ains hät mich tapei gfuht, tab' wir Schwaitzer nadirlich witrum for tem Auslante alß Süffel taitehn mißen, wahrumm heißt ten ter schweizische Bahlong „Cognak“? Able antren Bahlöner haten alkoholfreie Nahmen. Wentzin wenixdentz „Chrieliwalier“ oder „Apläng“ taufft häden, tann lies ich mirß alz fatterlänfliches Gedränk noch gfablen. Morrgen get ter Wahlkrieg auph ter ganzen Linie im Schweizerlänfli loß, wopei tie Demo, Büro, Pluto, Sotziahl unt antre Kratten sich in ahlen Ähren able Schant laggen tuhn werten. Forlaifig ischt aper d Hauptfach, tab' der S. B. B. Obergeranarahl witer blaipen wihl, Eiroba wirt also widder ruhig unt trum wihl auch ich tacuissen intem ich ihmer lemper grifent ferplaihe tein rrr Bruether

Ladislaus.

Der Balkanlärm.

Otto Bismarck iprach dereint vom Balkan: „Niemand rührt den ungelöschten Kalk an, Stöckert einer in der Welpen Nest, So zerlitt die Nase ihm das Beiß.“ Aber, dießer Warnung ungeachtet, Oest'reich-Ungarn nach Vermehrung hat sich sein Besitztum arrondiert, trachtet Zwei Provinzen ruhig annektiert. Ferdinand, der König von Bulgarien, Konzertierte mit selbstgeschaffnen Arien,

Eine Krone itülpt er sich aufs Haupt, Ohne anzufragen, ob's erlaubt. Zwar die Briten zischen wie die Vipern: „Uns gebührt bei diesem Anlaß Cypern. Muß des Sultans Reich zerstückelt sein, Fordern wir für uns das Schinkenbein.“ Auch die Serben schwatzen sich in Hitze Mit dem Kronprinzschlingel an der Spitze. Da zum Kriege aber Geld gehört, Wird des Gegners Fahne nur zeritört.

Schlauer schon verhalten sich die Griechen, Zu den Türken sie als Helfer kriechen: „Wird uns Kreta als Legat gebracht, Leistet Beistand unsre Flottenmacht.“ Doch die Türken, vom Eunuch bis Sultan, Sehen, was geschehen, mit Geduld an: „Raubt man uns den Balkan Stück um Ziehen wir nach Mekka uns zurück.“ [Stück Vorlaut hat sich Oest'reich zwar benommen Aber schwierig ist ihm beizukommen.

Selbst der allerklügste Diplomat Aendert schwerlich mehr das Resultat. Allen Aerger lächelnd überwinden, Mit dem Faktum glatt sich abzufinden, Quick' der Pöbel noch so überlaut, Dieses Schauspiel bald Europa schaut. Was bei diefem Haichen nach der Beute Ganz besonders mich ergötzt und freute, Ist, daß nun mit Fug kein Biedermann Oest'reichs Landturmichritt beipötteln kann.

Karl Jahn.

Fatal.

Die Mächtigen in Serbien Für's Vaterland zu sterben, Sie möchten sich gern brüsten, Zum Kriege fleißig rüsten. Allein — wo Kugeln stehien, Wenn die Kanonen fehlten? Man wird wohl keine schenken, Daran ist nicht denken. Dem Oest'reich kann es dienen Sich gleich zu herzogwinien Und ähnlich mitelidslosien Unnegen sofort Bosnien. Es ist und bleibt kongressförmlich, Auf Frieden sich verlässförmlich, Das Waffen ganz verpässförmlich, Doch nicht besonders spässförmlich. Woraus zur Zeit ernestförmlich Ein Land sei nie vergessförmlich Bereit zu sein indessförmlich, Sonst handeln Andre freessförmlich.

Hoch! — solche wohlthätige Liga!

Man hört von einer neuen Liga; Geb's Gott, sie werde nicht zur „Liga“. Sie fordert eben ewig eigen, Die Frauenzimmer auf zum Schweigen.

Amerika-Frau Haar Nice Ist Gründerin in frommer Hitze. Man liebt vielleicht statt Nice: Rife, Ich weiß nicht, was mich mehr erquickt.

Du gute, kluge Madam Nice Das wären gar nicht üble Witze; So schonten Weiber ihre Lungen Und ganz besonders auch die Zungen.

Ich hoffe, brave Madam Rife, Daß aber keine d'ran ersticke; So lange Säße zu verschlucken, Hat doch für Frauen keine Mucken.

Du hochverehrte Madam Nice, So prächtige Gedankenblitze Beglücklich über Weiberrede Hat überall noch lang nicht Jede.

Du liebenswerte Madam Rife, Du möchtest wenden die Geschicke Des Mannes, der so sehr beklommen, Fast niemals kann zum Worte kommen.

Gebenedeite Madam Nice Ich springe hoch von meinem Sitze; Weil du verlangst, daß auch Klaviere In Zukunft seien stumme Tiere.

Du einzig fromme Madam Rife Zum Himmel send' ich meine Blicke, Indem die neue Ligagründung Verhindert menschliche Verführung.

An Todesstrafe-Befürworter und Justizmordlustige.

Die ihr auf Gerechtigkeit weniger seh'n Wollt, als auf ein strenges Gericht, Bedenkt, daß unschuldig Verdamnte ersteh'n Aus dem Zuchthaus können — vom Tode nicht. —

Druckfehler-Teufel.

Achtung! Nationalratswahlen! Keiner fehle an der heute statt-findenden Wählerversammlung!

E suferlich politisches Gedicht.

's passiert so mängs i letzter Zeit Me Hund nüd na mit schreibe; Doch i de Wirtschaft cha mer jekt Bim Sufer d'Zeit vertribe: Me redt nüd blos vom Wissfobach Und vo de künft'ge Wahle Und daß mer für das Chalverleisch Jekt weniger müßig zahle; Me redt au vo der Politik I dene Balkanstaate, Und meint sie chöned viellischt bald No anenander gräte. De Franzel i der Wienerstadt Da tuet sie nüd gentiere, Tuet Herzogwina, Bosnie Ganz schnell no anektiere. D'Bulgare händ en König jekt, Vom Türre wänds nüd meh wisse, Da Sultan aber apelliert Als europäisch Gwisse. D'Jungtürke, au! tie mached jekt Ganz trurig dummi Gsichter Da Sultan aber, da arm Maa Scheit tüüfer no i d'Gichter. So gits halt vill uf däre Welt, 's git immer öppis zbrichte Und 's ischt ja guet Sunst müßet mer gletzcht Ufhöre ja mit Dichte. Dänn würd ja leer mis Portemonnaie Wenns Honorar tät fehle Dänn müßet i i der Suferzeit Da Sufer no ga stehle.

Jwis.

Des Zechers Logik.

Wenn im Herbst tie Trauben reifen Segnet sie der Nebel ein; Und so kann ich auch begreifen, Daß benebelt mich der Wein.

Jwis.

Störenfriede.

La France, es ruht und rastet nicht Ein Häuflein Spekulant — Mach' mal ein grimmiges Gesicht Und ihr Projekt zu schanden. Für sie genügt der Simplon auch! Und es' sie geh'n durch Mont-Blanc's Soll'n sie sich erst befinden, Daß ihres Brotniebs Nachschafft Verdirbt die gute Nachbarschaft Durch schädiges Beginnen.

Die Tüchtigen siegen —

Ist der Böhmaier auch sonst recht faul, So ist er's doch nicht mit dem Maul, Und kommt — die Welt hat so mal den Lauf Drum eben in Oest'reich auch bald obenauf!